



## EN INSTALLATION INSTRUCTIONS.

- Unscrew the screws of the luminaire mounting cover (fig. 1).
- Screw out the front ring of the lamp body (fig. 2).
- Fit the light source and tighten the front ring (fig. 3).
- Drill holes in the wall in accordance with the size of the mounting cover, insert the rubber expansion plug into the drilled holes and fix the mounting bracket with self-tapping screws (fig. 4).
- Ensure that the mains is disconnected before connecting.
- Connect to mains electricity (220V-240V) (fig. 5).
- Fix the light body to the ceiling, tighten the mounting base screws and check that the power switch is on and ready for use (fig. 6).

## PL INSTRUKCJE INSTALACJI.

- Odkrć śruby pokrywy montażowej oprawy oświetleniowej (rys. 1).
- Wykręć przedni pierścień korpusu lampy (rys. 2).
- Zamontuj źródło światła i dokrć przedni pierścień (rys. 3).
- Wywierć otwory w ścianie zgodnie z rozmiarem pokrywy montażowej, włóż gumowy kolek rozporowy do wywierconych otworów i przymocuj wspornik montażowy za pomocą wkrętów samograwujących (rys. 4).
- Przed podłączeniem należy upewnić się, że zasilanie jest odłączone.
- Podłącz do sieci elektrycznej (220V-240V) (rys. 5).
- Przymocuj korpus lampy do sufitu, dokrć śruby podstawy montażowej i sprawdź, czy włącznik zasilania jest włączony i gotowy do użycia (rys. 6).

## ES INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

- Desenrosque los tornillos de la carcasa de la lámpara (fig. 1).
- Desenrosque el anillo frontal del cuerpo de la lámpara (fig. 2).
- Coloque la fuente de luz y apriete el anillo frontal (fig. 3).
- Haga unos agujeros en la pared de acuerdo con el tamaño de la carcasa de montaje, inserte los tacos de plástico en los agujeros y fije el soporte con los tornillos (fig. 4).
- Asegúrese de que la red eléctrica esté desconectada antes de conectar el producto.
- Conéctelo a la red eléctrica (220 V-240 V) (fig. 5).
- Fije el cuerpo de la lámpara al techo, apriete los tornillos de la base de montaje y compruebe que el interruptor esté encendido y listo usarse. (fig. 6).

## IT ISTRUZIONI PER L'INSTALLAZIONE:

- Allentare le viti del coperchio di montaggio dell'apparecchio (fig. 1).
- Svitare l'anello frontale del corpo della lampada (fig. 2).
- Inserire la sorgente luminosa e stringere l'anello frontale (fig. 3).
- Praticare dei fori sulla parete secondo le dimensioni del coperchio di montaggio, inserire i tasselli in gomma negli appositi fori e fissare la staffa di montaggio con le viti autofilettanti (fig. 4).
- Prima di effettuare il collegamento, assicurarsi che l'alimentazione sia scollegata.
- Collegare all'alimentazione elettrica (220 V-240V) (fig. 5).
- Fissare il corpo della lampada al soffitto, serrare le viti della base di montaggio e verificare che l'interruttore di alimentazione sia acceso e pronto all'uso (fig. 6).

## FR INSTRUCTIONS D'INSTALLATION :

- Dévissez les vis du support de montage du luminaire (fig. 1).
- Dévissez les bagues du corps du luminaire (fig. 2).
- Installez la source lumineuse et replacez les bagues (fig. 3).
- Percez des trous dans le mur en fonction de la taille du support de montage, insérez des chevilles dans les trous percés et fixez le support de montage avec des vis autotaraudeuses (fig. 4).
- Assurez-vous que le secteur est coupé avant de brancher le luminaire.
- Connectez le luminaire au secteur (220 V-240V) (fig. 5).
- Fixez le luminaire au mur ou au plafond, serrez les vis du support de montage et vérifiez que l'interrupteur d'alimentation est activé (fig. 6).

## PT INSTRUÇÕES DE INSTALAÇÃO.

- Desaparafuse os parafusos da tampa de montagem da luminária (Fig. 1).
- Enfute o anel frontal do corpo da lâmpada (Fig. 2).
- Coloque a fonte de luz e aperte o anel frontal (Fig. 3).
- Free orifícios na parede de acordo com o tamanho da tampa de montagem, insira o plugue de expansão de borracha nos orifícios perfurados e conserte o suporte de montagem com parafusos auto-tocantes (Fig. 4).
- Verifique se a rede elétrica está desconectada antes de se conectar.
- Conecte-se à eletricidade da rede elétrica (220 V-240V) (Fig. 5).
- Corria o corpo da luz no teto, aperte os parafusos da base de montagem e verifique se o interruptor de alimentação está ligado e pronto para uso (Fig. 6).

## SK POKYNY NA INŠTALÁCIU

- Odskrutkujte skrutky montážneho krytu svietidla (obr. 1).
- Odskrutkujte predný krúžok telesa svietidla (obr. 2).
- Nasaďte zdroj svetla a zatiahnite predný krúžok (obr. 3).
- Do steny vyvŕťte otvory podľa veľkosti montážneho krytu, do vyvŕtaných otvorov vložte úchytku a pripojte montážnu konzolu samoreznými skrutkami (obr. 4).
- Pred pripojením sa uistite, že je odpojená siet.
- Pripojte k elektrickej zásuvke (220 – 240 V) (obr. 5).
- Pripojte telo svetla k stropu, zatiahnite skrutky montážnej základne a skontrolujte, či je hlavný vypínač zapnutý a pripravený na použitie (obr. 6).

## SV MONTERINGSANVISNINGAR

- Skrava bort skruvarna på armaturens monteringskonsol (bild 1).
- Skrava bort de ytter ringarna på lampans hölje (bild 2).
- Montera ljuskällorna och skruva tillbaka de ytter ringarna (bild. 3).
- Borra hål i väggen enligt storleken på monteringskonsolen. Sätt i pluggarna i de borrade hålen och montera monteringskonsolen med självgående skruvar (bild 4).
- Se till att nätströmmen är bortkopplad innan lampan ansluts.
- Anslut till näström (220–240 V) (bild 5).
- Montera armaturen i taket genom att skruva åt skruvarna i monteringskonsolen och kontrollera att strömbrytaren är påslagen och lampan redo att användas (bild 6).

## DE ANWEISUNGEN ZUM EINBAU.

- Lösen Sie die Schrauben der Leuchtenabdeckung (Abb. 1).
- Schrauben Sie den vorderen Ring des Lampengehäuses heraus (Abb. 2).
- Bringen Sie die Lichtquelle an und ziehen Sie den vorderen Ring fest (Abb. 3).
- Bohren Sie entsprechend der Größe des Montagedeckels Löcher in die Wand, setzen Sie den Gummispreizdübel in die gebohrten Löcher ein und befestigen Sie den Montagewinkel mit selbstschneidenden Schrauben (Abb. 4).
- Vergewissern Sie sich vor dem Anschließen, dass die Stromversorgung unterbrochen ist.
- Schließen Sie das Gerät an das Stromnetz (220V-240V) an (Abb. 5).
- Befestigen Sie den Leuchtenkörper an der Decke, ziehen Sie die Schrauben des Befestigungssockels fest und prüfen Sie, ob der Netzschalter eingeschaltet und betriebsbereit ist (Abb. 6).

## NL INSTALLATIE-INSTRUCTIES.

- Draai de schroeven van de montageplaats van het armatuur los (afb. 1).
- Schroef de voorste ring van de lampbehuizing eruit (afb. 2).
- Monteer de lichtbron en draai de voorste ring vast (afb. 3).
- Boor gaten in de muur in overeenstemming met de grootte van de montageplaat, steek de rubberen expansieplug in de geboorde gaten en bevestig de montageplaat met zelftappende schroeven (fig. 4).
- Zorg ervoor dat de netspanning is losgekoppeld voordat u deze aansluit.
- Sluit aan op het elektriciteitsnet (220 V-240V) (afb. 5).
- Bevestig de lampbehuizing aan het plafond, draai de schroeven van de montagebasis vast en controleer of de aan/uit-schakelaar aan staat en klaar is voor gebruik (afb. 6).

## HU FELSZERELÉSI ÚTMUTATÓ

- Csavarja ki a lámpatest szerelőburkolatának csavarjait (1. ábra).
- Csavarja ki a lámpatest első gyűrűjét (2. ábra).
- Helyezze be az izzót, és húzza meg az első gyűrűt (3. ábra).
- Fúrjon lyukakat a falba a szerelőburkolat méretének megfelelően, illessze be a gumitipliket a furatokba, és rögzítse a szerelőkeretet önmetsző csavarokkal (4. ábra).
- Csatlakoztatás előtt ellenőrizze, hogy a hálózat le van-e kapcsolva.
- Csatlakoztassa az elektromos hálózathoz (220 V-240V) (5. ábra).
- Rögzítse a világítótestet a mennyezethez, húzza meg a szerelőlap csavarjait, és ellenőrizze, hogy a főkapcsoló be van-e kapcsolva, és készen áll-e a használatra (6. ábra).

## CS NÁVOD K MONTÁŽI

- Vyšroubujte šrouby montážního krytu svítidla (obr. 1).
- Vyšroubujte přední kroužek tělesa svítidla (obr. 2).
- Nasádeťte světelný zdroj a utáhněte přední kroužek (obr. 3).
- Vyvrťte do stěny otvory podle velikosti montážního krytu, do vyvrtaných otvorů vložte gumovou rozpěrnou zátku a upevněte montážní držák pomocí samorezných šroubů (obr. 4).
- Před připojením se ujistěte, že je síť odpojena.
- Připojte se k elektrické síti (220–240 V) (obr. 5).
- Připevněte těleso svítidla ke stropu, utáhněte šrouby montážní patice a zkонтrolуйте, zda je vypínač zapnutý a připravený k použití (obr. 6).



## EL ΟΔΗΓΙΕΣ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ

- Ξεβιδώστε τις βίδες του καλύμματος τοποθέτησης φωτιστικού (εικ. 1).
- Βιδώστε τον μπροστινό δακτύλιο του σώματος φωτιστικού (εικ. 2).
- Τοποθετήστε την πηγή φωτός και σφίξτε τον μπροστινό δακτύλιο (εικ. 3).
- Ανοίξτε οπές στον τοίχο σύμφωνα με το μέγεθος του καλύμματος τοποθέτησης, τοποθετήστε το ελαστικό πώμα διαστολής στις οπές και στερεώστε το στήριγμα τοποθέτησης με αυτοδιάτρητες βίδες (εικ. 4).
- Βεβαιωθείτε ότι η τροφοδοσία είναι αποσυνδεδεμένη πριν από τη σύνδεση.
- Συνδέστε το ηλεκτρικό δίκτυο (220 V-240 V) (εικ. 5).
- Στερεώστε το σώμα φωτιστικού στην οροφή, σφίξτε τις βίδες της βάσης στήριξης και βεβαιωθείτε ότι ο διακόπτης ρεύματος είναι ενεργοποιημένος και έτοιμος για χρήση (εικ. 6).

## NO INSTALLASJONSINSTRUKSJONER

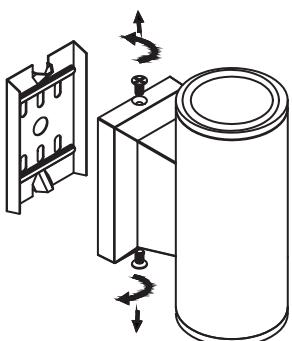
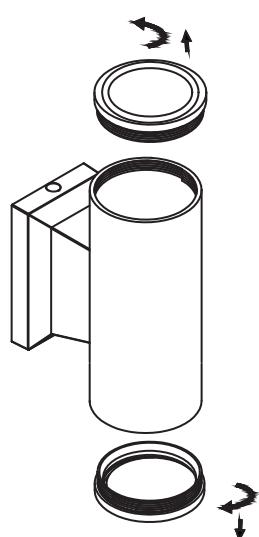
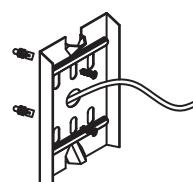
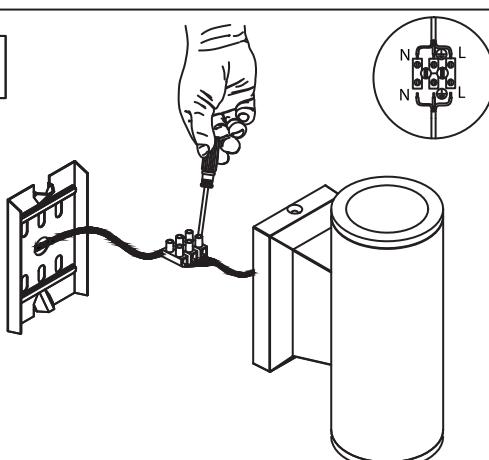
- Skrub ut skruene til armaturmonteringsdekselet (fig-1).
- Skrub ut frontringen på lampehuset (fig. 2).
- Monter lyskilden og stram frontringen (fig. 3).
- Bor hull i veggen i henhold til størrelsen på monteringsdekselet. Sett inn gummiekspansjonspluggen i de borede hullene, og fest monteringsbraketten med selvskruende skruer (fig. 4).
- Sørg for at strømnettet er koblet fra før du kobler til.
- Koble til strømnettet (220 V – 240 V) (fig. 5).
- Fest lyskroppen til taket, stram monteringsskruene og kontroller at strømbryteren er på og klar til bruk (fig. 6).

## RO INSTRUCȚIUNI DE INSTALARE

- Deșurubați șuruburile capacului de montare a corpului de iluminat (fig. 1).
- Deșurubați inelul frontal al corpului lămpii (fig. 2).
- Fixați sursa de lumină și strângeți inelul frontal (fig. 3).
- Dați găuri în perete corespunzător dimensiunilor capacului de montaj, introduceți dopul de expansiune din cauciuc în găurile date și fixați suportul de montaj cu șuruburile autofiletante (fig. 4).
- Asigurați-vă că rețeaua de alimentare este deconectată, înainte de conectare.
- Conectați la rețeaua electrică (220 V – 240 V) (fig. 5).
- Fixați corpul lămpii de plafon, strângeți șuruburile bazei de montaj și verificați dacă întrerupătorul de rețea este pornit și gata de utilizare (fig. 6).

## DA INSTALLATIONSVEJLEDNING

- Fjern skruerne fra armaturets monteringsbeslag (fig. 1).
- Skru den forreste ring af lampen (fig. 2).
- Sæt lyskilden i, og stram den forreste ring (fig. 3).
- Bor huller i væggen i henhold til størrelsen af monteringsbeslaget, sæt udvidelsesdyrer af gummi i de borede huller, og fastgør monteringsbeslaget med selvskærende skruer (fig. 4).
- Kontrollér, at elnettet er afbrudt, før armaturet tilsluttes.
- Slut til elnettet (220-240 V) (fig. 5).
- Fastgør armaturet til loftet, stram skruerne på monteringsbeslaget, og kontrollér, at tænd/sluk-knappen er slæt til og klar til brug (fig. 6).

**1****2****3****4****5****6**